



Passage aus "Zwischenzeitlich"

Hallo Susie!

Sue Ulmer hat Folgendes geschrieben: Sind sie schon im Stratosphere gewesen? Dann müsstest du bei der Beschreibung dieses Momentes in den Plusquamperfekt gehen: "Sie hatte sich andauernd ihre Strähne aus dem Gesicht geschoben"

Ich gebe zu, dass mir dieser Fehler nicht bewusst war. Dennoch frage ich mich, ob das jemand so sagen würde, wenn er es erzählt.

Sue Ulmer hat Folgendes geschrieben: Ich mach mal kurz n Beispiel, damit du weißt was ich meine.

Überraschung machte sich in mir breit als Dino in der Tür stand. Und eine Spur Zufriedenheit.

Ob ich mir denken könne, was er dabei habe?

Also bat ich ihn herein, nahm Maske und Handy entgegen.

Ob mich das andere auch interessiere, wollte er wissen.

Natürlich! Ich signalisierte Zustimmung und schaltete nebenbei die Kaffeemaschine ein.

Meine Entführung hatte es offiziell gar nicht gegeben. *ist eine allgemeine Feststellung*

Man sei sich auf einer diplomatischen Ebene einig geworden, dass es so für alle das Beste wäre... (usw)

Okay, das liest sich wirklich lebendiger. Ich hab das auch oft so gemacht, häufig auch mit direkter Rede kombiniert. Ich fände es jedoch nicht glaubwürdig, würde ich Frank immer so erzählen lassen. Stell dir vor, du erzählst deiner Freundin vom Besuch eines Arbeitskollegen. Was er gesagt hat, würdest du doch nur erzählen, wenn es mehr als trivial wäre. Du erzählst die Fakten, vielleicht auch, was du gedacht und gefühlt hast, und sicher nicht, dass du die Kaffeemaschine eingeschaltet hast (deshalb meine Markierung). Vielleicht würdest du sagen: "Ich hab ihm einen Kaffee angeboten", aber auch nur dann, wenn du das betonen wolltest.

Ich habe versucht so zu schreiben, wie man es real einem Zuhörer erzählen würde. Vielleicht willst du mir ja sagen, dass ich mich nicht so sehr an diese Realität klammern sollte, um den Text ansprechender zu machen. Ist das so?

Ich hab das teilweise schon gemacht, aber nie so sehr, dass es unglaubwürdig wirkt. Bin ich damit auf dem falschen Dampfer?

Ich würde mich freuen, dazu noch ein paar mehr Meinungen zu lesen.

Wünsche einen schönen Abend!

Gruß, Klaus

Lesen Sie [hier](#) die komplette Diskussion zu diesem Text ([PDF](#)).